

Глава 99: Нити связей сходятся вместе

Переводил и редактировал Komik Приятного аппетита ^_^

Письмо было написано иероглифами, которых он никогда раньше не видел, но вскоре слова закрутились и превратились в корейские. Были времена, когда Синхронизация занимала секунду или две, поэтому Сеол не находил это слишком удивительным.

[В храме я слышала, что ты вернулся. Ты не ответил, когда я пыталась с тобой связаться, поэтому я оставляю тебе это сообщение. Ты ведь помнишь наше обещание? Приходи ко мне сегодня на ужин.]

На лице Сеола промелькнуло удивление и радость. Тон письма был лёгким, почти как у человека, приглашающего соседа наверстать упущенное за ужином.

Проблема заключалась в том, что отправителем была Тереза Хасси.

Другими словами, ему нужно будет отправиться в королевский дворец и, возможно, встретиться с королём. Королевская семья Харамарка славилась тем, что отказалась от формальностей после конфликта с землянами, но слово 'королевский дворец' имело вес в голове Сеола.

Несмотря на то что в письме говорилось, что он может не беспокоиться о формальностях, на него, как на обычного человека, идущего во дворец, давило невидимое давление. Однако ради Терезы он не мог сбежать и, честно говоря, тоже хотел пойти.

Сеол прочитал письмо до конца. Когда он увидел последние строчки: 'P.S. Не уходи после обеда! Пойдём со мной съедим особый десерт, чтобы мы могли переварить всё съеденное♥', - с его губ сорвался смешок.

"Хорошо, что я захватил с собой что-нибудь красивое."

Это было приглашение из королевского дворца. Не желая ставить себя в неловкое положение, ведя себя как дурак, Сеол направился в библиотеку, чтобы изучить основы этикета.

Рано закончив дневную тренировку, Сеол умылся. Поскольку он не знал, что произойдёт во дворце, он также немного набил живот. По крайней мере, он не хотел есть бездумно, как в тот раз, когда обедал с Юн Сеорой.

Он переоделся в заранее подобранную одежду. Как только он посмотрел на себя в зеркало и

подумал: 'Отлично, вид приемлемый', произошло нечто неожиданное. Он уже собирался выйти, но перед дверью встал гигант.

Конечно, не было ничего удивительного в том, что в офисе Капри Дим были посетители, но..

- Вы тот самый землянин, известный как Сеол?

Его хорошо тренированные мышцы выступали из его двухметровой фигуры, а длинный шрам от лезвия тянулся через весь нос. Просто глядя на его внешность, казалось, что он не проиграет в бою с орком один на один.

- Я - Ян Санктус. Я прибыл, чтобы сопровождать вас по приказу принцессы Терезы.

У него был жёсткий голос, как и подобало его устрашающей внешности.

Услышав, что его послала принцесса, Сеол положил копье, которое подсознательно поднял.

- Вы идёте? - Спросил он довольно прямо. Сеол взял себя в руки и ответил:

- Конечно.

- Следуйте за мной. Я буду направлять вас.

Именно так Сеол последовал за Яном Санктусом и вошёл в помещение королевского дворца Харамарка.

"Все так заняты."

Было время ужина, но дворец выглядел довольно оживлённым. Он повсюду видел людей, бегающих в спешке, и тех, кто настойчиво кричал в коммуникационные кристаллы.

Атмосфера была совершенно иной по сравнению с городом. Пройдя через дворцовые ворота, он почувствовал, что попал в совершенно новый мир.

"Кто бы мог подумать, что за стеной столько всего происходит?"

Харамарк был хорошо известен своим сильным местным колоритом даже в присутствии королевской семьи. Но, как и следовало ожидать от дома короля, он имел все необходимые внешние признаки, приличествующие дворцу.

Проходя по длинному коридору, Сеол тихо спросил.

- Есть ли что-нибудь, что я должен учитывать во дворце?

Хотя он уже проверил в библиотеке правила этикета Рая, он всё же спросил, просто чтобы быть уверенным.

- Нет.

Ян Санктус ответил резко. Вместо враждебности, он казался холодным от природы.

- Вы просто не должны направлять на них своё оружие или проклинать их.

- Разве это не само собой разумеющееся?

- Всё, что я хочу сказать, - это то, что вы должны соблюдать элементарные манеры.

Ян Санктус оглянулся на юношу.

- Земляне не такие, как мы. Мой господин признал и принял разницу в культуре между землёй и раем. До тех пор, пока вы соблюдаете основные манеры, не будет никаких проблем.

После короткого разговора они подошли к дверям.

По-видимому, когда строился дворец Харамарка, акцент делался на аспектах общественной жизни, а не на функциях, войне или жизни затворников.

Ян Санктус ушёл, как только провёл Сеола в большой зал. Как только Сеол вошёл внутрь, он увидел молодую женщину в розовом платье, а также мужчину средних лет, сидящего на троне в сопровождении двух служанок.

Тереза лучезарно улыбнулась, увидев юношу, но его внимание было приковано к чему-то другому.

"Значит, это.."

Он встретился взглядом со спокойными глазами мужчины средних лет, в которых, казалось, горел огонь жизни. В отличие от Терезы, у него были светлые волосы и аккуратно подстриженная борода.

Прихи Хасси, король Харамарка, одного из семи королевств, переживших вторжение чужеземных рас.

- Ты тот самый землянин по имени Сеол? - Раздался чистый голос. Его стройная внешность делала его больше похожим на учёного, чем на воина.

- В этом нет необходимости.

Когда Сеол попытался встать на колено, король сразу остановил его.

- Я слышал, на земле люди - хозяева нации, а король существует для того, чтобы служить народу. Я уважаю вашу культуру.

Сеол был удивлён его скромной манерой речи. Он поспешно встал.

- Это честь для меня, ваше величество.

Когда он заговорил с лёгким поклоном, Прихи усмехнулся.

- Честь для тебя, хм. Я понимаю, что ты имеешь в виду, но всё в порядке. Думай обо мне как о старосте деревни... или, если даже этого недостаточно, чтобы тебе было удобно, думай обо мне как о ком угодно.

Слово 'о ком угодно' было довольно хитрым. Он чувствовал себя так, словно ему только что сказали: 'клади столько соли, сколько захочешь'. (П.п. А вы оценили точность этого сравнения?)

Прихи Хасси спокойно посмотрел на юношу, прежде чем заговорил.

- Для начала я хотел бы выразить тебе свою благодарность за совершённые подвиги. Я слышал, что ты сделал для этого мира.

- Вы слишком добры.

По тому, как он говорил, было видно, что он осознаёт своё положение короля. Сеол был очень рад узнать это, так как он немного беспокоился, что король может вести себя как уличный хулиган, а точнее, как его дочь.

- Я также хотел бы поблагодарить тебя за то, что ты откликнулся на наш призыв. Видишь ли, моя дочь постоянно приставала ко мне, говоря, что хочет встретиться с тобой.

Он произнёс это так, словно Тереза заставила его. Прихи обеими руками оттолкнулся от трона.

- Что ж, пойдём.

- А?

- Мы пригласили тебя под предлогом обеда. Как мы можем позволить нашему гостю голодать, разговаривая о скучных вещах?

Он говорил несколько шутливо. Когда Сеол ошеломлённо посмотрел на него, Тереза подошла к нему.

- Хуху, а ты не слишком напряжён?

"Я напряжён?" Сеол потёр лицо. Его лицевые мышцы действительно были немного напряжены.

- Не надо быть таким официальным. Просто расслабься. Мы просто поболтаем за едой.

По какой-то причине глаза Терезы, казалось, искрились предвкушением.

Она осторожно схватила его за руку, словно собираясь связать их.

- Пойдём.

Он не назвал бы еду деликатесами, но на длинном столе с белой скатертью стояли всевозможные аппетитные блюда.

Прихи задал несколько вопросов, которые не имели никакого отношения к положению дел, но поскольку Сеол был слишком занят, обращая внимание на то, как он говорил, он понятия не имел, какую еду запихивает себе в рот.

Конечно, он считал, что неплохо справляется, но Тереза лишь горько улыбнулась. Как человек, который когда-то будет править высшим обществом, наполненным бесстыжими интригами и закулисной борьбой, она сразу же могла сказать, что молодой человек перед ней уделяет слишком много внимания вежливости. Не было нужды даже упоминать Прихи.

- Похоже, нашему герою еда не по вкусу.

- Нет, всё превосходно.

Сеол тут же возразил, но Прихи продолжал, не моргнув глазом:

- Видимо, мне придётся что-то с этим сделать. Как пригласивший тебя, я обязан помочь тебе расслабиться. Давайте подумаем.. Ах, почему бы нам не поговорить о чём-нибудь?

Прихи говорил так, словно только что что-то вспомнил.

- Ты слышал о прошлом конфликте между землянами и королевской семьёй Харамарка?

Прихи сказал, что поможет молодому человеку расслабиться, но тема, которую он поднял, заставила его напрячься ещё больше. Сеол ответил:

- Если вы говорите о восстании, то я действительно слышал о нём.

- Ладно, давай обойдёмся без подробностей и поговорим о результатах. Синьюн помог создать пространство для переговоров между двумя группами. Видишь ли, поскольку это было место примирения, я подумал, что они как минимум, будут соблюдать минимальные приличия.

- Что-то произошло?

- Да, я никогда раньше не испытывал такого неуважения. Вместо того чтобы послать главаря мятежа, они послали какого-то ублюдка, которого я никогда не видел. Тем не менее, из вежливости я представился первым. А когда я спросил, как его зовут, он ответил: 'Рад познакомиться, король Харамарка'.

Увидев озадаченный взгляд Сеола, Прихи откашлялся, после чего продолжил.

- 'Меня зовут Живот Прихи, Огромный Живот.'

*Кха кха

Когда Сеол закашлялся и поднял глаза, то увидел, как Прихи спокойно нарезает свой бифштекс. Похоже, он не шутил.

- Это действительно произошло?

- Я не настолько талантлив, чтобы придумать такую историю. Людей, которые знают об этом, слишком много, чтобы сосчитать. А, здесь даже есть живой свидетель.

Когда Прихи взглянул на Терезу, она тут же кивнула.

- Это правда. Это было настолько шокирующе, что я до сих пор всё отчётливо помню.

- Не могу поверить...

- Это ещё не всё. Сука, сидевшая рядом с этим ублюдком, сделала шаг вперёд и сказала с ухмылкой: 'Меня зовут Тереза Розовая.'

- Принцесса.

Сеол поспешно оборвал её. Однако девушку это нисколько не смутило.

- Просто дослушай, розовая часть не имеет большого значения. Поэтому, сказав это, она--

- Принцесса! - Повысил голос Сеол. Тереза пожала плечами, а Сеол помассировал виски и спросил короля:

- Вы промолчали, ваше величество?

- Этот человек настаивал, что его зовут Живот Прихи, а фамилия - Живот королевского происхождения. Когда он разозлился и спросил, не смеемся ли мы над именем, которое он получил от родителей, мы мало что могли сказать.

- Что за сборище психопатов!

- Согласен. Это кучка сумасшедших.

Прихи с достоинством согласился.

- Но именно тогда я начал понимать, как земляне относятся к этому миру. Забавная игра. Ни больше, ни меньше.

Он вдруг потёр бороду.

- Ну и ладно.. Благодаря этому мы узнали важную информацию.

- Под этим вы подразумеваете?

Прихи продолжил:

- Мы узнали, что у них во дворце есть шпион.

Услышав это, Сеол задумался. Король узнал о существовании шпиона из-за грубияна, придумавшего такое нелепое имя? Это было трудно понять.

- Почему вы так решили?

- Подумай об этом. Не будь у них шпиона во дворце, они бы так хорошо не знали о наших физических особенностях. - Сказал Прихи уверенным тоном.

- Он прав. Поскольку они смогли получить информацию о нас, шпион, должно быть, был довольно близко к нам. - Смущённо добавила Тереза.

- ...

Сеол перестал думать.

- Мы были злы... но мы рассмеялись и пропустили всё мимо ушей. Мы не поддались на столь очевидную провокацию.

- Понятно... Должно быть, это было нелегко.

- Конечно, это было не так просто. Но я удивлён. Земляне, которых я встречал до сих пор, смеялись всякий раз, когда я рассказывал им эту историю.

- Мои извинения. Я не думаю, что это смешно.

Сеол был прямолинеен, отчего Прихи пристально посмотрел на него.

- Тебе не нужно извиняться.

Как раз в тот момент, когда казалось, что разговор подходит к концу--

- Ох точно, я слышал, что ты спал с моей дочерью.

Внезапный вопрос короля заставил Сеола выплюнуть воду, которую он пил.

- Ваше величество..

- Хм? Что это за угрюмый вид? Из того, что мне рассказала Тереза..

Сеол быстро повернулся к Терезе. Она смущённо прижала руки к щекам.

"Почему она покраснела? Нет, почему она вдруг притворяется смущённой?"

Когда он пристально посмотрел на неё, Тереза покачала головой.

- Боже, отец, допустим, мы лежали в одной постели. Но спали... Это слишком откровенно.

- О чём ты говоришь? Я понимаю, что формулировка была немного откровенной, но это ты сказала мне...

Внезапно конец его речи оборвался. Прихи опустил голову и застонал, но Тереза играла со своим ножом, как будто ничего не произошло.

- Это подло.

- Хохо, я не совсем понимаю, о чём ты говоришь.

- Хм, мне следовало догадаться, когда ты впервые за восемь лет надела платье.

- Я же просила тебя сказать это в шутку, чтобы помочь ему расслабиться. Кто говорил тебе говорить это так прямо? Ах, как неловко.

Слова, которые Сеол не мог понять, ходили между королём и принцессой.

"А чего я ожидал.." - Он испытал это, когда впервые встретил принцессу, но... они были довольно необычным дуэтом отца и дочери.

- Прошу прощения за неприглядное поведение.

Прихи вздохнул и поднёс кусок ткани, чтобы вытереть рот.

- В любом случае.. не нужно так напрягаться. Это не место для наказания или ареста. Скорее, это место, где вручают награды, соответствующие твоим достижениям.

Король говорил несколько грандиозным тоном. Сеол хотел сказать ему, что уже слишком поздно вести себя достойно, но на самом деле с его губ сорвалось:

- Спасибо за вашу доброту.

- Сначала я думал, что слухи преувеличены. - Проговорил Прихи, откладывая салфетку.

- Но поскольку Тереза сказала то же самое, у меня не было другого выбора, кроме как поверить ей. Я не настолько сомневаюсь, чтобы не доверять словам собственной крови.

- Я благодарен, ваше величество.

- Не мог бы ты прекратить так говорить, пожалуйста?

- Простите?

- Я привык к культуре землян после многих лет кропотливых усилий. Попытка соответствовать приличиям моего положения только сбивает меня с толку.

В раю понятие благородства было слабым. Даже если бы кто-то искал его, они найдут только лорда, отвечающего за большой город. Но даже тогда лорд будет близок к деревенскому старосте.

Кроме того, многие жители рая либо погибли в долгой войне, либо сбежали с родины, чтобы выжить.

"Так вот почему."

Сеол начал понимать, почему королевская семья Харамарка отказалась от формальностей. Поэтому он уже свободнее сказал:

- Хорошо.

Ужин закончился спокойно. Служанки убрали со стола и принесли чай. Сделав глоток, Прихи поставил чашку и заговорил.

- Королевская семья Харамарка всегда справедлива, когда дело доходит до наград и наказаний.

- ...

- Твои достижения... Да, ты спас деревню Рамман, придумал план спасательной операции и

очень помог в спасении и последующем уничтожении лаборатории...

Услышав слова Прихи, Сеол ощутил неведомое чувство несоответствия. То, как король перечислял его достижения... как бы это сказать, вместо того, чтобы похвалить его, было такое чувство, что ему заплатят за это.

Прихи испортил атмосферу, время от времени подбрасывая шутки, но по какой-то неизвестной причине король выглядел как человек, который 'сдался' с момента их первой встречи.

- После долгих размышлений о наградах, достойных твоих достижений, я пришёл к выводу.

Когда заговорили о его награде, Сеол наострил уши.

- Я искренне надеюсь, что тебе понравится.

Несмотря на эти слова, Прихи был уверен, что Сеолу действительно это понравится.

Он жестом подозвал горничную, которая тут же вернулась с тарелкой, накрытой белой скатертью. При виде содержимого тарелки глаза Сеола расширились.

- Это...

Тихий стон сорвался с его губ. На тарелке лежал прямоугольный блестящий слиток чистого золота, излучающий красноватый свет. Сеол был очарован его красотой, но всё же не мог держать глаза открытыми долго.

"Золотой слиток?"

Учитывая, как ревновали Чохонг и Хьюго к куску золота размером с мизинец, целый золотой слиток был далеко за пределами его воображения.

Он с трудом сглотнул, и его кадык дёрнулся. На земле власть денег была абсолютной. Хотя рай в настоящее время находился в состоянии войны, ценность золота не должна была быть меньше.

"С ним..."

Было проще подсчитать то, что он не мог сделать, чем то, что мог сделать.

В глазах молодого человека начала разрастаться жадность. В этот момент ему в голову пришла одна мысль.

Сеол внезапно закрыл рот. Его восторженное выражение исчезло, сменившись хмурым взглядом. Теперь он смотрел на золотой слиток со сложным выражением.

- Этот предмет очень легко конвертировать в земную валюту. С точки зрения золотых монет, думаю, тут должно быть--хм?

Прихи остановился посреди речи, смотря на молодого человека.

- Тебе не нравится награда?

- Что? Ах, нет.

Сеол энергично покачал головой, как будто эта мысль была абсурдной.

- Ты не выглядишь удовлетворённым.

- Нет, дело не в этом...

- Хм, тогда в чём же? Если есть что-то, чего ты желаешь, то говори без утайки.

Услышав благожелательный голос Прихи, Сеол растерянно уставился на золотой слиток и прикусил нижнюю губу.

«Нам некуда идти. Мы живём за городом не потому, что нам это нравится.»

Это сказал деревенский староста, который отдал свой драгоценный рудий, чтобы повысить шанс успеха спасательной операции. Но... неужели он не может довольствоваться тем, что покупает еду и отправляет её в деревню?

«Приходи ещё.»

Ещё была призрачная святая, которая спасла ему жизнь и стала дающим дары деревом. Но...

После долгого внутреннего конфликта он инстинктивно активировал Девять Глаз. Когда он увидел золотой слиток, его лицо изменилось.

Вскоре Сеол глубоко вдохнул. Затем он открыл рот, немного успокоившись.

- Мне нужно вам кое-что сказать.

<http://tl.rulate.ru/book/96855/1361072>